



23 May 2023

Förbered av: M. Rasmussen

RAKETMOTORTESTER KOMMER UTFÖRAS PÅ ESRANGE SPACE CENTER, SÄKERHETSMEDDELANDE NR 2023/T02

	VARNING! <i>Gällande:</i> Zon A1 Luftrummet R01A	
---	--	---

Ett flertal raketmotortest kommer utföras på Esrange Space Center från **31:a maj 2023 till 30:e november 2023**.




Vid dessa tester är det **FÖRBJUDET** att befinna sig i säkerhetszonen kallad **Zon A1**. Beträdelse är förenat med livsfara. Området runt zon A1 är märkt med varningsskyltar. Zon A1 är markerad i figuren nedan.

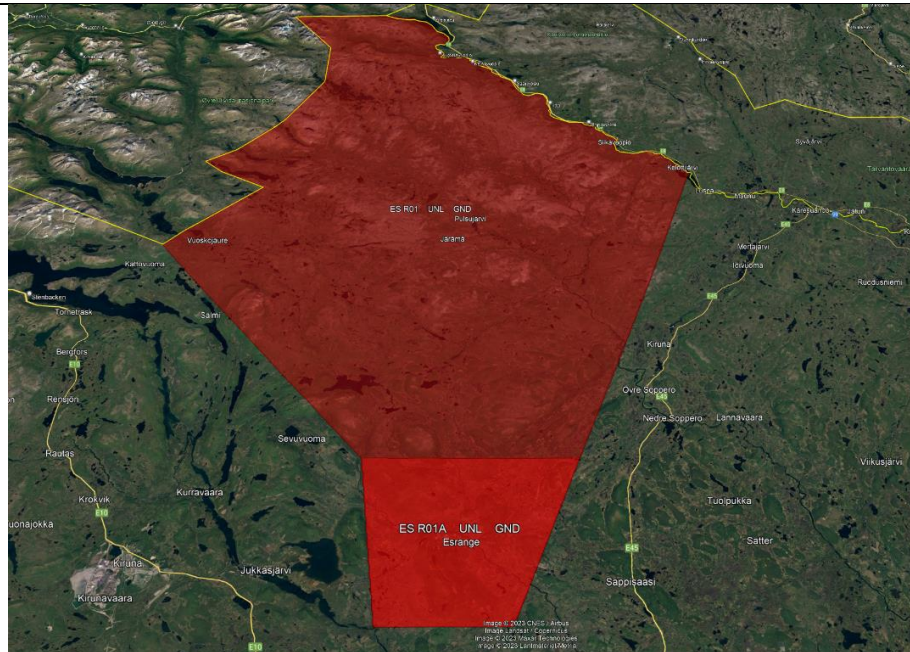
Innan testet börjar aktiveras säkerhetszonen med hjälp av en pulserande varningssignal. Den här varningssignalen upprepas 30, 15 och 2 minuter innan testet startar, och därefter vid regelbundna intervaller. Ett varningsljus kommer att tändas för att signalera pågående test. När testet är avklarat deaktiveras säkerhetszonen av en kontinuerlig varningssignal och varningsljuset stängs av. Var vänlig se varningssignalerna nedan.

Luftrummet R01A upp till 3000 fot kommer aktiveras av ATC för specifika tider under kampanjperioden. Om helikoptrar är involverade för andra kampanjer på Esrange space center krävs koordinering med säkerhetsofficieraren innan de får flyga in i luftrummet R01A. Luftrummet R01A är markerat i figuren nedan.

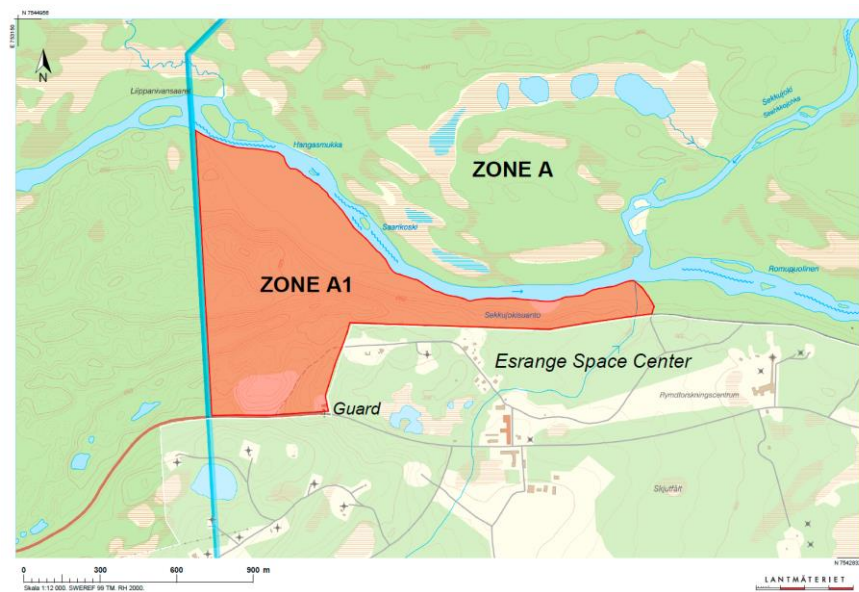
Mer information kan hittas på www.sscspace.com/safety eller genom att ringa 0980-72000.

Varningssignaler för att aktivera/deaktivera Zon A1:

	Zon A1 aktiverad, lämna området omedelbart! 'FARA'
	Zon A1 deaktiverad, det är säkert att beträda området 'FARAN ÖVER'
Risker	
Risker för fallande objekt Höga ljud	



Luftrummet R01A



Zon A1

VARNING ZON A1

Tillträdesförbud råder när zonen är aktiv enligt Länsstyrelsens beslut. Beträdande är då förenat med livfara. Zonen är aktiverad när varningsljus är tätt samt varningslinsen sänder signalen "Fara". Avaktivering sker när varningsljus släcks samt med signalen "Faran över".

— Fara (Danger)
— Faran över (Danger over)

För mer information ring 0980-72000 eller se ssc.space.com/safety

Access is prohibited when the zone is active according to the County Administrative Board's decision. Entering then can be life-threatening. The zone is activated when warning lights are on and the warning siren transmits the signal "Danger". Deactivation is done when lights are turned off and the signal "Danger over".



For more information call 0980-72000 or see ssc.space.com/safety

● Tavlans placering (Position of the sign)

Varningsskyltar placerade runt Zon A1



ROCKET ENGINE TESTS CONDUCTED AT ESRANGE SPACE CENTER, SAFETY ANNOUNCEMENT NO 2023/T02

	WARNING! <i>Concerning:</i> Zone A1 Airspace R01A	
---	---	---

Multiple rocket engine tests will be conducted at Esrange Space Center **from 31st of May 2023 until 30th of November 2023.**

During these tests it is **FORBIDDEN** to be inside the safety zone called **Zone A1**. Entering the zone once activated can be life-threatening. The Zone A1 is surrounded by warning signs. The Zone A1 is highlighted in the figure below.




Before the test starts, the safety zone will be activated by a discontinuous warning siren. This warning siren will be played 30, 15, and 2 minutes before the test starts, thereafter, at regular intervals. A flashing beacon will also be turned on to indicate ongoing test. When the test is completed the safety zone will be deactivated by a continuous warning siren and the flashing beacon turned off.

Please see the warning signals below.

Airspace R01A up to 3000ft is activated by ATC for specific hours under campaign period. If the helicopter is involved in campaign ongoing at Esrange space center, coordination with safety officer is necessary to enter the airspace. The Airspace R01A is highlighted in the figure below.

More information can be found on www.sscspace.com/safety or by calling 0980-72000.

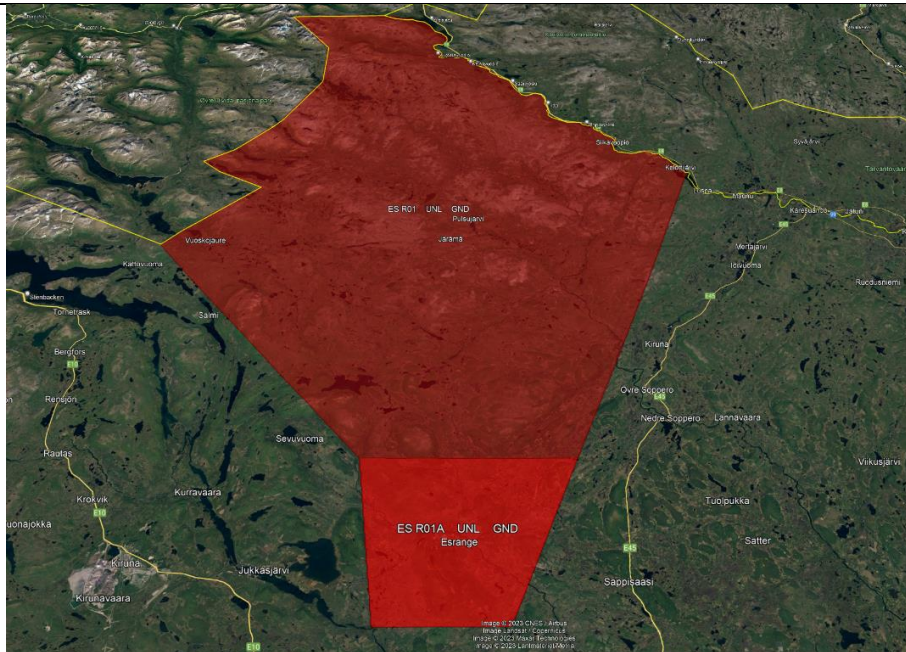
Warning signals used to activate/deactivate the Zone A1:

	Zone A1 activated, leave the area immediately! 'DANGER'
	Zone A1 deactivated, it is safe again to be inside Zone A1 'DANGER OVER'
Risks	
Risk for falling objects Loud sounds	

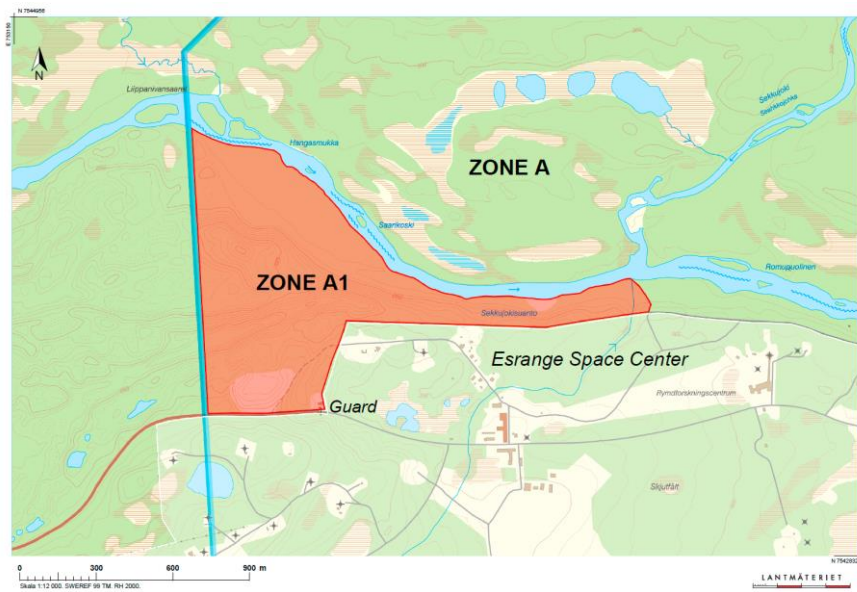


23 May 2023

Prepared by: M. Rasmussen



Airspace R01A



Zone A1

VARNING ZON A1


Tillträdesförbud råder när zonen är aktiv enligt Länsstyrelsens beslut. Beträffande är då förenat med livfara. Zonen är aktiverad när varningsljus är tätt samt varningsstrets andrer signalen "Fara", avaktivering sker när varningsljus släcks samt med signalen "Fara över".

— Fara (Danger)
— Fara över (Danger over)

För mer information ring 0980-72000 eller se sccspace.com/safety

Access is prohibited when the zone is active according to the County Administrative Board's decision. Entering then can be life-threatening. The zone is activated when warning lights are on and the warning siren transmits the signal "Danger". Deactivation is done when lights are turned off and the signal "Danger" over.

For more information call 0980-72000 or see sccspace.com/safety



Warnings signs placed around Zone A1